

ЭЛЕКТРОННАЯ ТЕЛЕФОННАЯ СИСТЕМА.

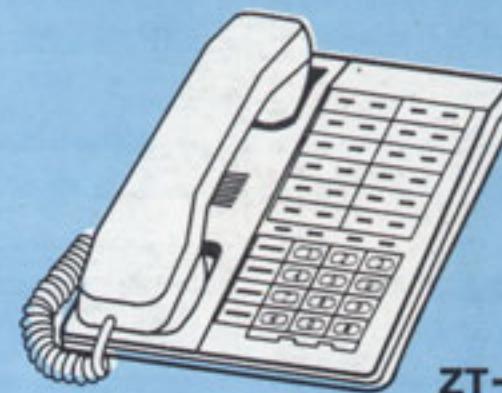
IWATSU

ТЕЛЕФОН ОМЕГА серии ZT.

РУКОВОДСТВО ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ АППАРАТОМ.



ZT-12 TEL-C



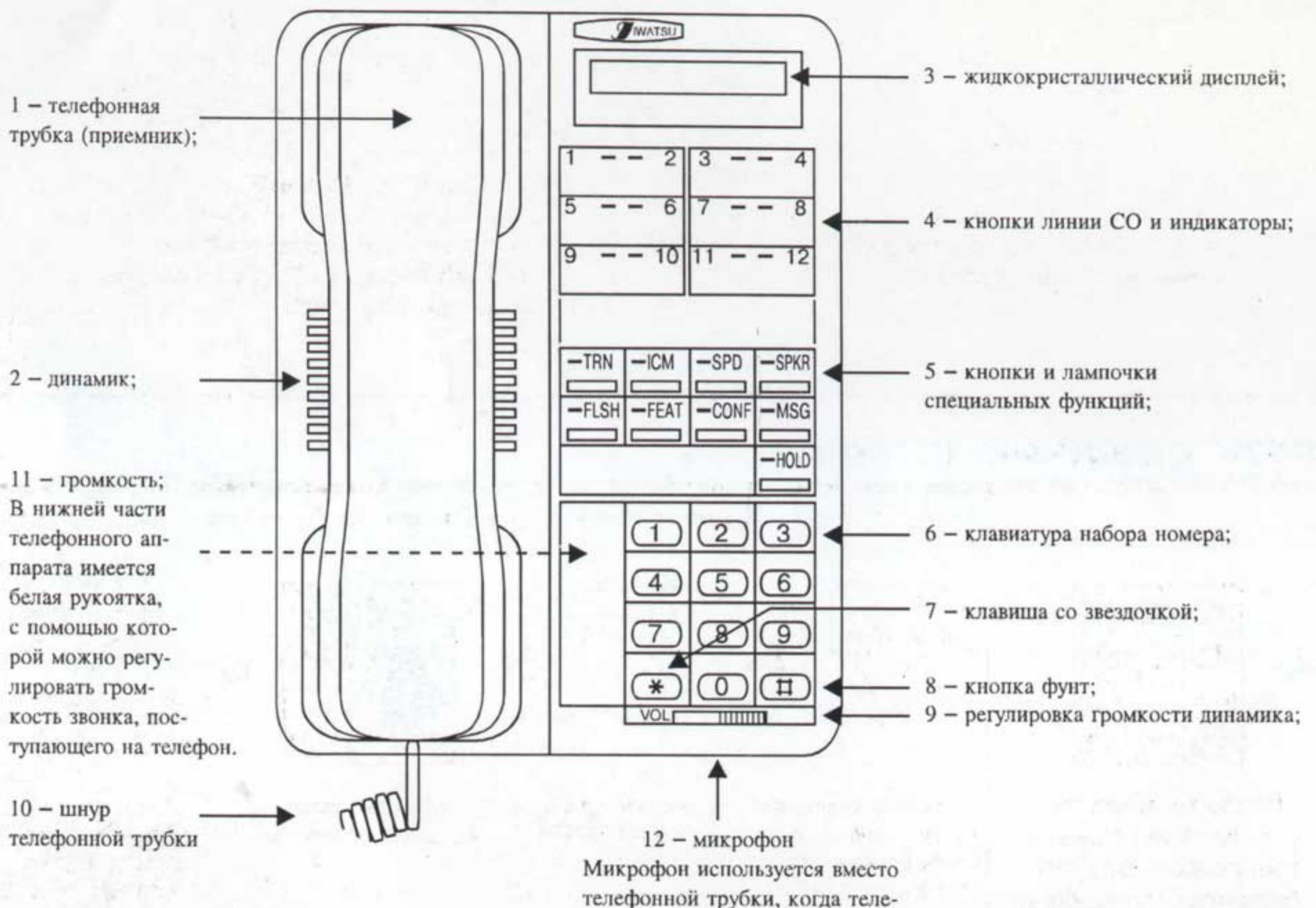
ZT-24 TEL-B



4W-A

Кнопочный системный телефон.

Описание внешнего вида.



Специальные кнопки и лампочки.	
	Эта кнопка включает громкоговорящую связь.
	Эта кнопка для осуществления вызовов по внутренней связи (интерком).
	Используется для удержания поступившего звонка.
	Эта кнопка используется для передачи вызовов на другие аппараты и для использования функций.
	Эта кнопка для сокращенного набора телефонных номеров.
	Используется для регистрации сообщения на другом аппарате и для отображения такого сообщения.
	Эта кнопка используется для осуществления конференц-связи.
	Кнопка сброса. Эквивалентно опусканию и поднятию трубки.
	Кнопка функций. Эта кнопка используется для напоминания о времени, для включения фоновой музыки.

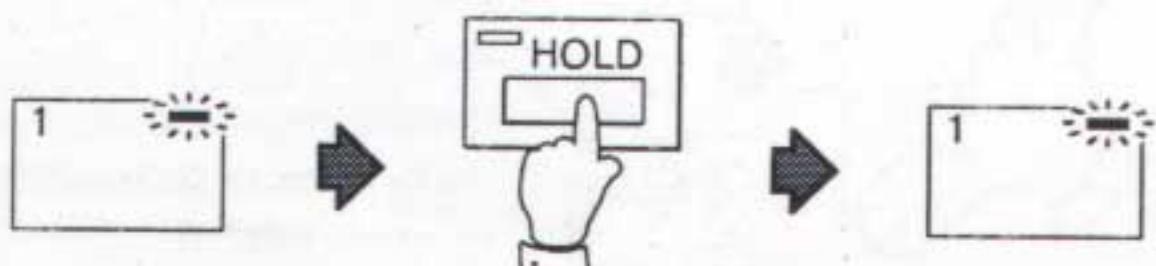
**Далее описаны наиболее часто используемые возможности этого аппарата.
Для того, чтобы использовать Ваш ZT телефон наиболее эффективно,
изучите внимательно этот раздел.**

1

Показания зеленой СО лампочки.



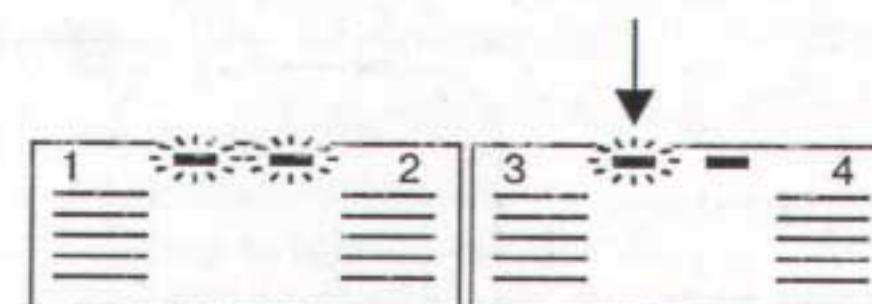
После нажатия кнопки линии вы получите доступ к внешней телефонной линии.



При нажатии кнопки вы производите удержание звонка с внешней линии.



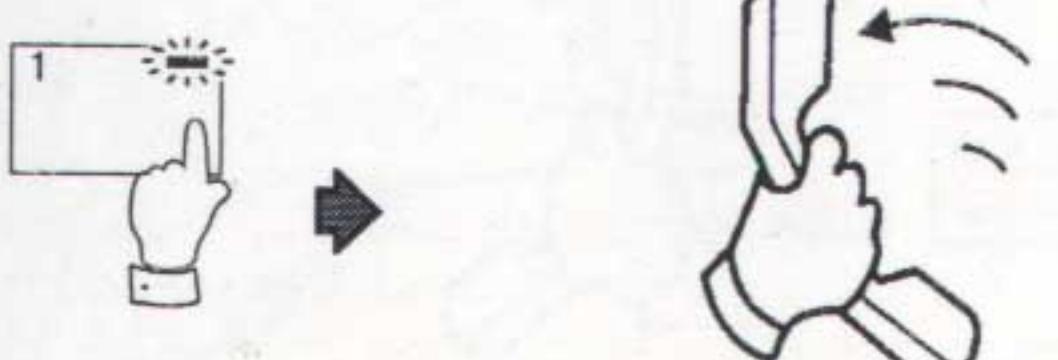
Нажатие на кнопку ICM (интерком) обеспечивает подключение аппарата к линии внутренней связи.



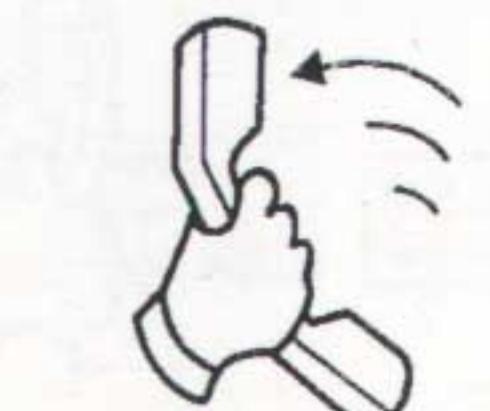
Когда вы хотите произвести удержание двух внешних линий, тогда аппарат показывает последний вызов, а зеленая лампочка начинает светиться.

2

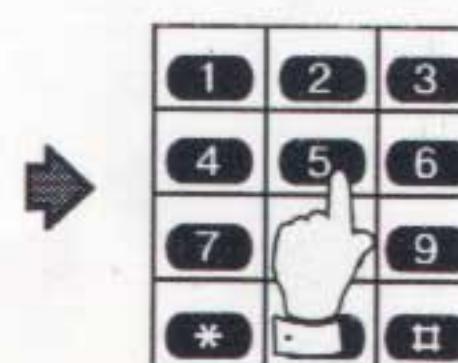
Если Вы хотите сделать внешний вызов.



Нажмите кнопку свободной линии (там, где не светится лампочка). После этого начнет мигать зеленая лампочка.



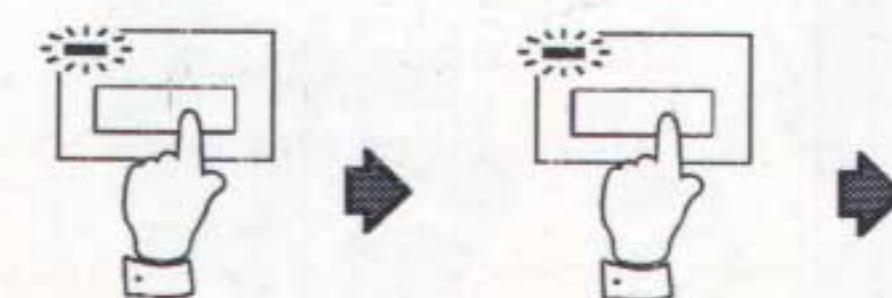
Поднимите трубку (приемник).



После того, как вы услышите наборный тон, произведите набор внешнего номера.

Если ваш прибор снабжен устройством автоматического доступа к внешней СО линии, то просто снимите трубку.

Без поднятия трубки – набор с положенной трубкой



Нажмите кнопку свободной линии. После этого зеленая лампочка начнет мигать.



Нажмите на кнопку динамика (SPKR).

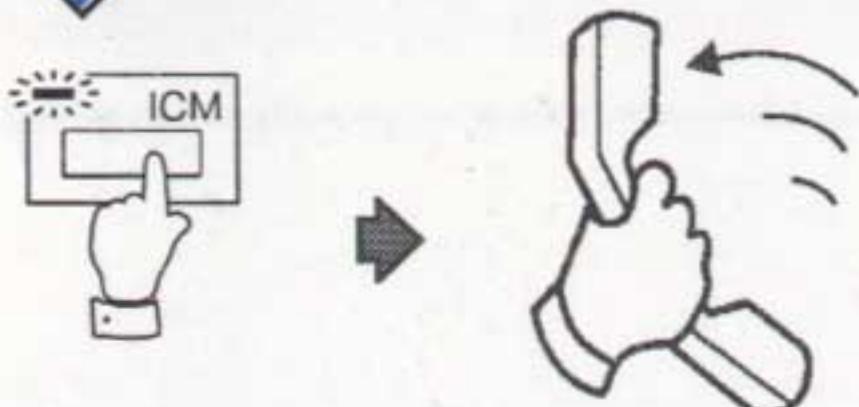


Наберите номер внешнего телефона.

3

Если Вы хотите сделать внутренний вызов.

С использованием трубки.



Нажмите на кнопку интеркома ICM. Зеленая лампочка начинает светиться.

* Если у вас запрограммировано автозанятие ICM линии, то просто поднимите трубку.

Поднимите трубку (приемник).

Для изменения на голосовой вызов, при котором вызываемая сторона может отвечать не поднимая трубки приемника, нажмите на кнопку со звездочкой.



Наберите номер другого аппарата интеркома. При этом будет слышен звонок интеркома.



Rring!

Без поднятия трубки (приемника) - набор номера с положенной трубкой.



Нажмите на кнопку интеркома ICM. Зеленая лампочка начинает мигать.

Когда вы услышите ответ на другом номере через динамик, поднимите трубку и говорите.



Нажмите на кнопку динамика (SPKR).



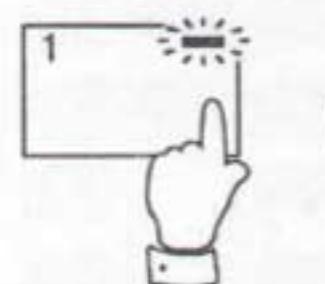
Наберите номер другого аппарата интеркома.

Будет слышен звонок на вызываемом номере.

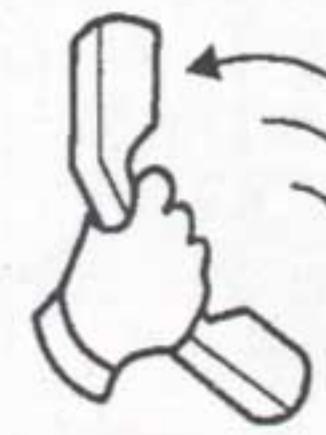
4

Ответы на внешние вызовы.

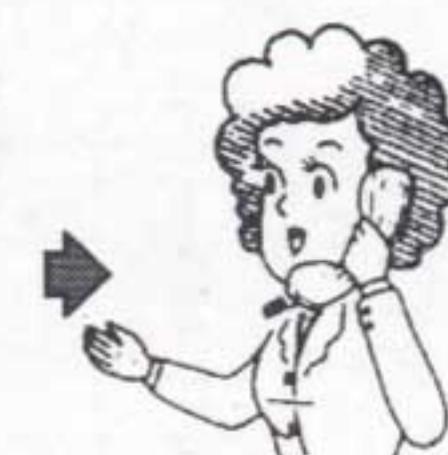
Когда вы слышите звонок, а красная лампочка линии начинает мигать, это значит, что поступает внешний вызов.



Нажмите на мигающую кнопку линии. После этого начинает мигать зеленая лампочка.



Поднимите трубку и говорите.



5

Ответы на вызов по интеркому.

Вызов по интеркому поступает, когда вы слышите звонок интеркома, и красная лампочка ICM начинает мигать.



Нажмите на кнопку интеркома ICM, и после этого начнет мигать зеленая лампочка.



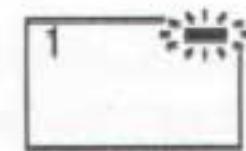
Поднимите трубку и говорите.



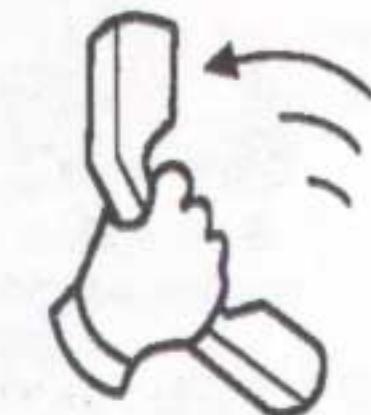
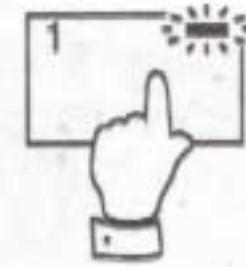
* Если у вас запрограммировано автозанятие интеркома, то вам следует просто поднять трубку.

6

Для перевода разговора на удержание.



Нажмите кнопку HOLD.
Зеленая лампочка на
кнопке линии (той ли-
нии, по которой вы го-
ворите) начинает ми-
гать в режиме удержания.



Нажмите на кнопку линии,
для которой мигает зеле-
ная или красная лампочка
в режиме удержания.

Поднимите трубку и говорите.

* Зеленая лампочка мигает при удержании на этом же внутреннем номере.

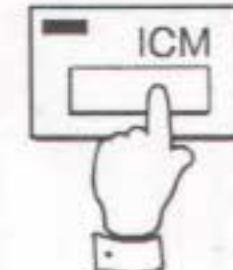
7

Для переноса внешнего вызова на другой внутренний номер.

Внутренний номер, производящий передачу вызова.



Одну минуту,
пожалуйста.



В то время, когда вы
отвечаете на внешний
вызов:

Нажмите на кнопку
HOLD, после чего
этот вызов будет
помещен на удер-
жание.

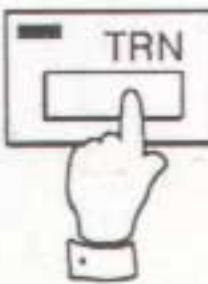
Нажмите на кнопку интеркома
ICM. После этого зеленая лам-
почка начинает мигать.

* Если у вас имеются устройства автоматического доступа к интеркому, то интерком будет включаться автоматически, сразу после того, как внешний вызов будет поставлен на удержание.

Вызовите другой
внутренний номер.



М-р Джонс,
вас вызывают
по линии №1.



После того, как другой внутренний
номер ответит, нажмите на кнопку
передачи TRN, и вызов будет перенесен.

8

Осуществление внешнего вызова с использованием ускоренного набора.

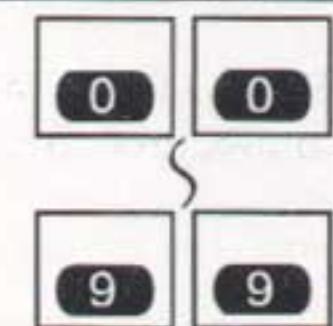
Для записи номеров для ускоренного набора:



В то время, когда трубка не снята:



Нажмите на кнопку SPD.



Наберите кодовый номер ускоренного набора (с 00 до 99).



Наберите тот номер телефона, который должен быть записан для последующего ускоренного набора.

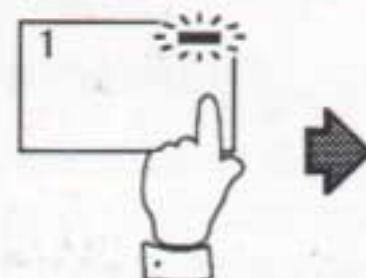


Нажмите на кнопку со звездочкой.

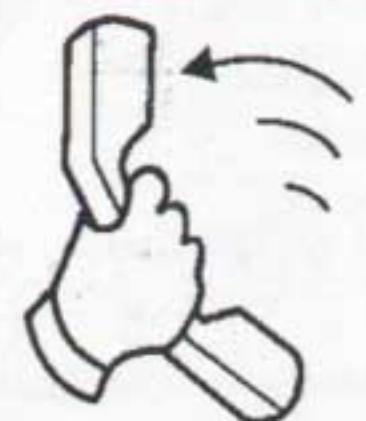


Нажмите на кнопку SPD.

Для осуществления внешних вызовов с использованием ускоренного набора:



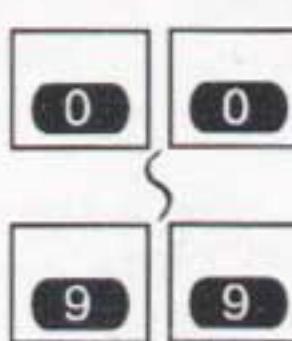
Нажмите на кнопку свободной СО.



Поднимите трубку.



Нажмите на кнопку SPD.



Наберите нужный кодовый номер ускоренного набора.

После этого система сама набирает нужный вам номер телефона.

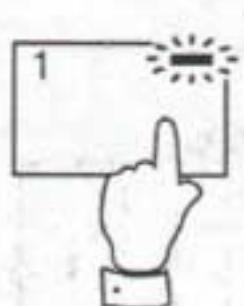
– Кодовые номера с 00 по 79 предназначены для использования всеми внутренними абонентами в системе, и телефонные номера с этими кодовыми номерами должны записываться определенным кнопочным телефонным аппаратом.

– Кодовые номера с 80 по 99 для ускоренного набора являются индивидуальными кодовыми номерами. Каждый абонент может записать до 20 номеров телефонов ускоренного набора с использованием этих кодовых номеров.

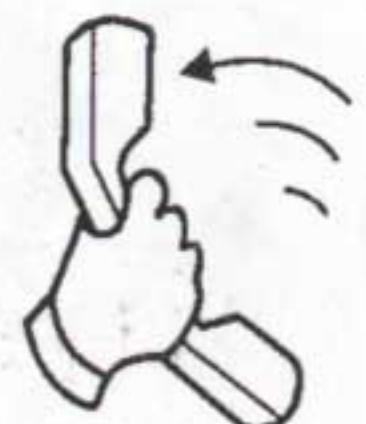
9

Повторный набор последнего номера вызванного телефона.

Нажмите на кнопку имеющейся у вас СО линии для подключения на внешнюю линию.



Поднимите трубку.



Нажмите на кнопку SPD.



Нажмите на кнопку со звездочкой.

После этого система будет автоматически производить повторный набор последнего телефонного номера, который был набран на этом аппарате.

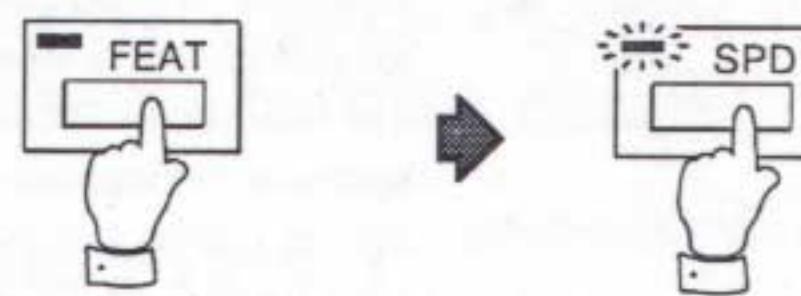
10

Для записи номера телефона в память так, чтобы его можно было набирать повторно позднее.

После набора внешнего телефонного номера и перед тем, как повесить трубку:



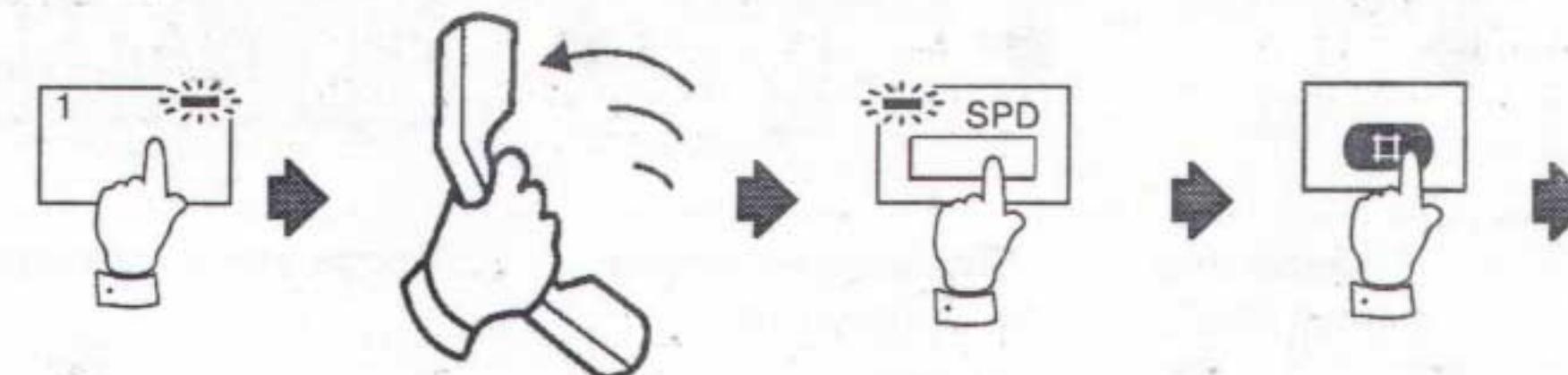
Я хочу сделать
этот вызов снова.



Нажмите на
кнопку FEAT.

Нажмите на кнопку SPD.
После этого этот номер
телефона будет запи-
сан в память.

Для повторного набора номера
(столько раз, сколько вы хотите)



Подключитесь
к свободной
внешней линии.

Поднимите трубку.

Нажмите на
кнопку SPD.

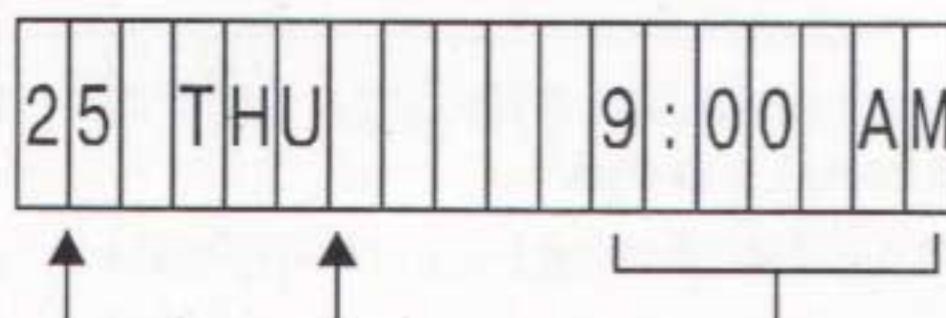
Нажмите на
кнопку #.

После этого
система ав-
томатически
набирает но-
мер, который
записан в
памяти.

11

Особенности дисплея.

На дисплее отображаются
время и календарные данные.

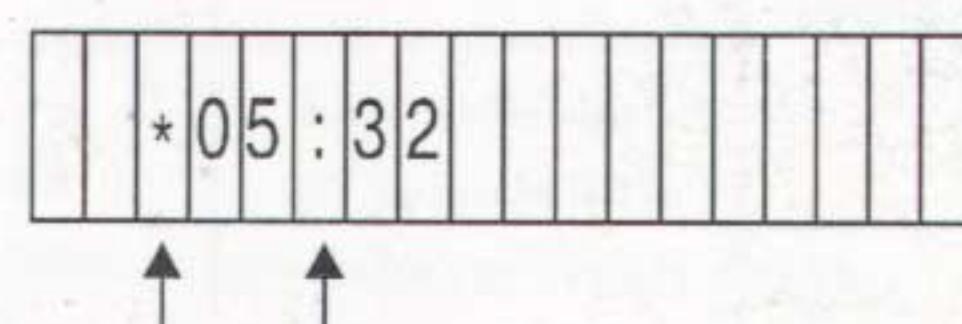


День
(число). День
недели. Время (AM -
время до полудня).

После того, как набран номер телефона.



Когда вы заняты вызовом:



Обозначение,
когда прошло
более одного
часа. Длительность
вашего вызова
в минутах и
секундах.

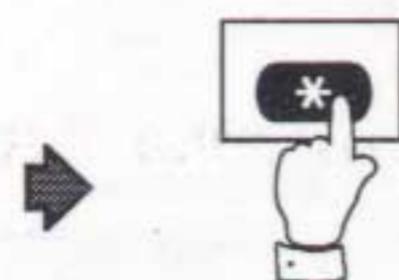
12

Особенности калькулятора.

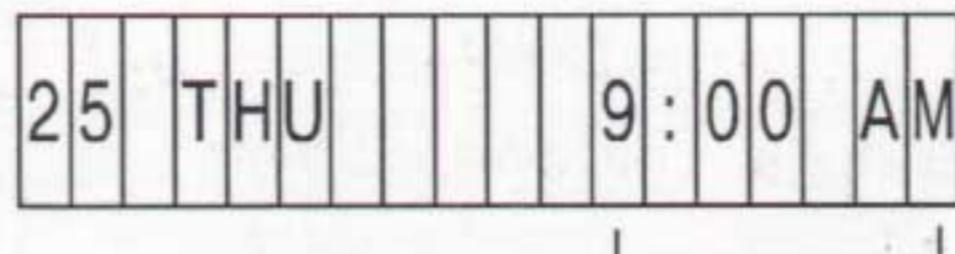
Когда вы производите вызов, или же когда ваша трубка лежит на аппарате ("на крючке"):



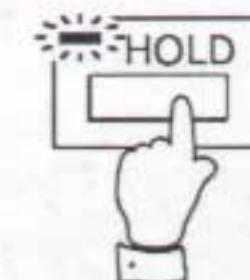
Нажмите на кнопку FEAT.



Нажмите на кнопку со звездочкой.



После этого включится дисплей калькулятора.



Для того, чтобы выключиться из режима калькулятора, нажмите на кнопку HOLD.

Для выполнения операций с помощью калькулятора вы можете использовать кнопки для набора номеров и специальные кнопки вашего аппарата. Надписи возле кнопок определяют их функциональное назначение в режиме калькулятора.

13

Работа телефона по внешней линии АТС при отключении питания.

Резервные батареи питания этой системы позволяют исправно работать от 1 до 3 часов после отключения электропитания в сети.

После того, как батареи израсходовались:

Системные телефонные аппараты.

Не могут работать.

Если имеется в наличии поступающий вызов в то время, когда произошел отказ электропитания, звенит звонок на базовом устройстве. Нажмите на выключатель СО линии на базовом устройстве системы, который соответствует мигающей лампочке, и на вызов можно будет ответить по резервному телефону. Исходящие вызовы можно производить с использованием резервного телефона, подключая его к выбранной линии нажатием кнопки CD на базовом устройстве.

Телефонные аппараты типа РF, работающие при отказе источника электропитания.

Они могут быть напрямую подсоединенены к внешней линии, если базовое устройство оснащено специальными модулями для работы РF телефонов.

(Нажмите на выключатель отказа электропитания, который расположен сбоку телефона).

КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ КЛАВИШНЫМ ТЕЛЕФОНОМ ZT

A. ДЕЛАЯ ВНЕШНИЙ ЗВОНОК

1. Используя трубку:

- 1) Нажмите клавишу внешней линии. Вспыхивает зеленая лампочка внешней линии.
- 2) Поднимите трубку и слушайте наборный тон.
- 3) Наберите желаемый номер.

2. Не снимая трубку:

- 1) Нажмите клавишу внешней линии. Вспыхивает зеленая лампочка внешней линии.
- 2) Нажмите клавишу SPKR. Лампочка SPKR горит, и через динамик слышен наборный тон.
- 3) Наберите желаемый номер.
- 4) Когда услышите ответ, снимите трубку и говорите. Если нет ответа или линия занята, нажмите снова клавишу SPKR для рассоединения.

3. Если вы ошиблись в наборе и нуждаетесь в наборе снова, или если вы хотите рассоединиться и набрать другой номер:

- 1) Нажмите клавишу FLSH.
- 2) Когда услышите снова наборный тон - наберите желаемый номер.

4. Используя быстрый набор:

a) Чтобы запрограммировать номер для быстрого набора:

- 1) Нажмите клавишу SPD (загорается красная лампочка и горит в течение всего программирования).
- 2) Наберите код быстронабираемого номера.
- 3) Наберите регистрируемый телефонный номер (до 16 цифр).
- 4) Наберите метку окончания (*).
- 5) Повторите шаги 2-4, пока не наберете все номера для быстрого набора.

6) Когда закончите, нажмите снова клавишу SPD (красная лампа гаснет).

б) Чтобы набрать номер, используя быстрый набор:

- 1) Нажмите клавишу внешней линии и снимите трубку (нажмите клавишу SPKR).
- 2) Нажмите клавишу SPD.
- 3) Наберите код желаемого быстронабираемого номера.

5. Автоматический перенабор последнего набранного номера.

- 1) Нажмите кнопку свободной внешней линии.
- 2) Нажмите кнопку SPD (загорается красная лампочка).
- 3) Нажмите клавишу (*).

6. Чтобы сохранить в памяти вызванный номер для перенабора позднее, так часто, как необходимо:

**а) Чтобы зарегистрировать номер,
пока вы общаетесь по внешней линии перед тем, как положить трубку:**

- 1) Нажмите кнопку FEAT.
- 2) Нажмите кнопку SPD.
- 3) Когда закончите говорить, положите трубку.

**б) Чтобы перенабрать сохраненный номер
после обращения к внешней линии:**

- 1) Нажмите кнопку SPD.
- 2) Нажмите кнопку (#).

7. Чтобы записать номер в память для автоматического набора позднее, так часто, как необходимо:

- 1) Нажмите кнопку FEAT.
- 2) Нажмите кнопку SPD.
- 3) Наберите телефонный номер, чтобы зарегистрировать.

4) Нажмите кнопку SPD снова.

Перенабор осуществляется, как в предыдущем пункте.

В. ОТВЕЧАЯ НА ВНЕШНИЕ ВЫЗОВЫ

1. Когда есть входящий вызов и красная лампочка внешней линии быстро вспыхивает.

- 1) Нажмите кнопку внешней линии. Загорится зеленая лампочка.
- 2) Снимите трубку или нажмите кнопку SPKR, если аппарат снабжен микрофоном.

С. ДЕЛАЯ ВЫЗОВ ПО ВНУТРЕННЕЙ СВЯЗИ

1. Обычная форма вызова:

- 1) Нажмите кнопку ICM. Вспыхивает зеленая лампочка ICM.
- 2) Снимите трубку (нажмите кнопку SPKR).
- 3) Наберите желаемый внутренний номер.

2. Громкий вызов:

- 1) Наберите внутренний номер.
- 2) Нажмите кнопку (*).
- 3) Ваш голос будет слышен у вызываемого внутреннего абонента по громкой связи.

3. Если совершена ошибка в наборе и необходимо набрать снова:

В любое время после набора внутреннего номера:

- 1) Нажмите кнопку FLSH.
- 2) Наберите желаемый номер.

4. Если вызванный номер занят или не отвечает:

Система должна быть запрограммирована для Сдвига вызова или Переустановки вызова; обе программы не могут быть установлены в одной системе.

- 1) После набора внутреннего номера и неполучения ответа или получения сигнала занятости.
- 2) Нажмите вторую цифру нового желаемого номера, если запрограммировано для сдвига вызова, или наберите новый номер полностью, если запрограммировано для переустановки вызова.

D. ОТВЕЧАЯ НА ВНУТРЕННИЕ ВЫЗОВЫ

1. Когда есть внутренний вызов на вашем аппарате.

Когда вспыхивает красная ICM лампочка, и вы слышите сигнал внутреннего вызова:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку для разговора.

2. Чтобы ответить на звонок у другого аппарата:

Когда внутренний вызов слышен на другом аппарате:

- 1) Нажмите клавишу (#).
- 2) Снимите трубку для разговора.

E. УДЕРЖАНИЕ ВЫЗОВА

1. Чтобы удержать вызов:

Когда говорите по внешней линии:

Нажмите кнопку HOLD. Зеленая лампочка внешней линии будет вспыхивать специальным сигналом.

Пока говорите по внутренней линии:

Нажмите кнопку HOLD. Лампочка HOLD медленно вспыхивает.

Замечание: удерживать можно до 2 внешних и одной внутренней линии на срок до 3 минут.

2. Чтобы вернуться к удержанной линии:

Нажмите на кнопку внешней линии, где горит сигнализирующая лампочка, или нажмите кнопку HOLD. В течение 5 секунд снимите трубку и говорите.

3. Удержание вызова так, чтобы другие внутренние абоненты не могли ответить ей (эксклюзивное удержание):

Нажмите кнопку FEAT.

Нажмите кнопку HOLD. Вспыхивает зеленая лампочка занятости этой внешней линии.

F. ПЕРЕВОД ВНЕШНИХ ВЫЗОВОВ НА ДРУГОГО ВНУТРЕННЕГО АБОНЕНТА

Пока отвечаете на внешний вызов:

- 1) Нажмите кнопку HOLD для удержания вызова.
- 2) Сообщите другому внутреннему абоненту, что для него удержан вызов. Ожидаемый абонент ответит на удержаный вызов.

Чтобы передать внутренний вызов другому внутреннему абоненту:

В течение внутреннего вызова:

- 1) Нажмите кнопку CONF.
- 2) Наберите номер внутреннего абонента.
- 3) Когда внутренний абонент ответит, нажмите кнопку TRN.

ДРУГИЕ ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ОСОБЕННОСТИ

A. ОБЩИЕ ОСОБЕННОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ВНЕШНИХ И ВНУТРЕННИХ ВЫЗОВОВ

Конференция

1. Организовать конференцию до 4 внутренних и одного внешнего абонентов.

Пока говорите по внешней линии:

- 1) Нажмите кнопку CONF.
- 2) Другие внутренние абоненты могут присоединиться путем нажатия кнопки соответствующей

внешней линии.

- 3) Другие внутренние абоненты снимают трубки.

2. Организовать конференцию до 4 внутренних абонентов.

В течение внутреннего вызова:

- 1) Нажмите кнопку CONF.
- 2) Вызовите другого внутреннего абонента.
- 3) Когда внутренний абонент ответил, нажмите кнопку CONF снова. Абонент присоединится к конференции.
- 4) Для присоединения других внутренних абонентов повторите операции 1-3.

Направление всех вызовов

Для программирования:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку TRN.
- 4) Наберите внутренний номер, куда направляете вызовы.
- 5) Положите трубку.

Для снятия программы:

- 1) Соединитесь с внутренней линией.
- 2) Нажмите кнопку TRN снова.
- 3) Положите трубку.

Не беспокоить

Для программирования:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку TRN.
- 4) Нажмите (#,#).

5) Положите трубку.

Для снятия программы:

- 1) Соединитесь с внутренней линией.
- 2) Нажмите кнопку TRN снова.
- 3) Положите трубку.

В. ОСОБЕННОСТИ ВНЕШНИХ ЛИНИЙ

Выбор незанятых внешних линий

- 1) Нажмите кнопку FLSH. Вспыхивает лампочка свободной внешней линии.
- 2) Снимите трубку.

Организация очереди

Если все внешние линии заняты:

- 1) Нажмите кнопку FLSH.
- 2) Если вы хотите выбрать определенную линию, нажмите кнопку этой внешней линии.
- 3) Когда линия освободится, загорится лампочка внешней линии и зазвенит звонок.

Ночной режим

Не снимая трубки:

- 1) Нажмите кнопку FEAT.
- 2) Наберите 0.
- 3) Высвечивается существующий статус аппарата.
- 4) Нажмите кнопку TRN.
- 5) Высвечивается новый режим.

Для перевода в ночной режим, нажмите кнопку TRN. Обратно аналогично. Если лампочка TRN горит, то аппарат находится в ночном режиме.

С. ОСОБЕННОСТИ ВНУТРЕННИХ ЛИНИЙ

Внутренняя "горячая линия"

Чтобы зарегистрировать номер "горячей линии":

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку FEAT.
- 4) Нажмите кнопку SPD.
- 5) Наберите номер внутренней "горячей линии".

Чтобы набрать номер внутренней "горячей линии":

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку SPD.

Сообщение об ожидании

Если внутренний абонент не отвечает:

- 1) Нажмите кнопку MSG, на аппарате ожидаемого абонента вспыхивает лампочка MSG.
- 2) Положите трубку. Когда ожидаемый абонент подойдет к своему аппарату и нажмет кнопку MSG, у вас зазвонит телефон.

Громкая связь со всеми или с группами абонентов

- 1) Нажмите кнопку ICM и снимите трубку.
- 2) Наберите (*) и номер группы (1..8) или (0) (для обращения ко всем внутренним абонентам).
- 3) Ваш голос будет слышен из динамиков вызванных телефонов.

Ответ на внутренние звонки, не снимая трубки

Если ваш аппарат оборудован блоком ZT-HFS:

- 1) Для включения микрофона нажмите кнопку FEAT+5.
- 2) Для выключения микрофона нажмите кнопку FEAT+6.

Связь со "входным" телефоном

Если поступил вызов со "входного" телефона:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.

Чтобы вызвать "входной" телефон:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Наберите номер "входного" телефона.

Внешняя громкая связь

Если с системой соединен внешний динамик или динамики:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Наберите (*) и (9).
- 4) Ваш голос будет слышен из внешних динамиков.

Чтобы ответить на вызов по внешней громкой связи

- 1) Наберите (9).
- 2) Снимите трубку.

D. ДРУГИЕ ОСОБЕННОСТИ

1. Напоминание о времени

Если хотите, чтобы телефон звонком напомнил вам о нужном моменте:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку FEAT.
- 4) Наберите (1).
- 5) Наберите желаемое время (00..23 часы и 00..59 минуты).

Для ежедневного напоминания:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку FEAT.
- 4) Наберите (2).
- 5) Наберите желаемое время (00..23 часы и 00..59 минуты).

Чтобы очистить, повторите операции, но наберите (#) вместо времени.

2. Дистанционное управление

Электрические приборы могут быть соединены с ZT-системой, и вы можете управлять ими с цифрового телефона или с внешнего телефона, если система оборудована DID.

С цифрового телефона

- 1) После соединения с внутренней линией нажмите кнопку FEAT+(4). Загорится существующий статус всех приборов номер прибора (1..4) : статус прибора (0=выкл., 1=вкл.).
- 2) Если хотите изменить статус прибора, наберите номер прибора и новый статус.
- 3) Нажмите (*).

С внешней линии

- 1) После набора номера наберите пароль (4 цифры), который устанавливается при системном программировании.
- 2) Наберите номер прибора и новый статус.
- 3) Нажмите (*).

Е. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ТЕЛЕФОНА С ДИСПЛЕЕМ (МОДЕЛИ С и PF)

В течение обычных операций

1. Время и календарь

Эти данные отображаются на дисплее, когда телефон не занят. Текущее время может быть установлено следующим образом:

- 1) Нажмите кнопку FEAT.

- 2) Наберите (3).
- 3) Наберите желаемое время (00..23 часы и 00..59 минуты).
- 4) Нажмите (#).*

2. Наборный монитор

Когда по телефону осуществляется набор - это отображается на дисплее.

3. Номер вызывающего внутреннего абонента

Когда вас вызывает внутренний абонент - его номер отображается на дисплее.

4. Продолжительность вызова

В течение внешнего вызова время вызова будет отображено в минутах и секундах. Если вызов продолжается более одного часа, это будет отображено звездочкой.

ДРУГИЕ ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ ФУНКЦИИ

1. Калькулятор:

С и РF телефоны могут использовать режим калькулятора.

- 1) Нажмите кнопку FEAT.
- 2) Наберите (*).
- 3) На дисплее появляется надпись CAL. и вспыхивает лампочка HOLD.
- 4) Для окончания работы с калькулятором нажмите кнопку HOLD.

2. Секундомер:

- 1) Нажмите кнопку FEAT
- 2) Нажмите (#).
- 3) На дисплее появляется надпись *Timer 00:00* и вспыхивает лампочка HOLD.
- 4) Для запуска секундомера нажмите (#).
- 5) Для остановки секундомера нажмите (#).

- 6) Для сброса на 00:00 нажмите (#).*
- 7) Для окончания работы с секундомером нажмите кнопку HOLD.

3. Сообщение при отсутствии абонента.

Вы можете запрограммировать телефон посылать визуальное сообщение на другие клавишиные телефоны с дисплеем.

Чтобы зарегистрировать сообщение:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку TRN.
- 4) Нажмите кнопку MSG.
- 5) Наберите код сообщения (1..6).
- 6) Нажмите (#).
- 7) Сообщите данные (время, дату, номер).

Чтобы отменить сообщение:

- 1) Нажмите кнопку ICM.
- 2) Снимите трубку.
- 3) Нажмите кнопку TRN.

Типы сообщений как они отображаются на дисплее:

- | | |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| 1) <i>Meeting - _ _ : _ _</i> | "На встрече, вернусь (часы:минуты)" |
| 2) <i>Return by - _ _ : _ _</i> | "Вернусь (часы:минуты)." |
| 3) <i>At lunch - _ _ : _ _</i> | "На обеде, вернусь (часы:минуты)". |
| 4) <i>Return Jan. _ _</i> | "Вернусь (дата)" |
| 5) <i>Vacation Nov. _ _</i> | "В отпуске, вернусь (дата)" |
| 6) <i>Tel.</i> | "Позвоните по телефону (номер)". |